

Vörös Lobogó

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XIII. évfolyam, 4099. szám

Kedd, 1958. május 6.

4 oldal, 20 ban

Minden talpalatnyi földbe vetőmagot!

Az utóbbi napokban javult az időjárás és ezért a termőföldeken mind több mezőgazdasági gép és fogat látható. A dolgozó parasztek lömegei nagy odaadással igyekeznek bepótolni az eddigi mulasztást, amely nemcsak a kedvezőtlen időjárásnak, hanem néhány néptanács és több dolgozó paraszt elégtelen munkájának tulajdonítható.

Az alábbi adatok világos képet nyújtanak a mezőgazdasági munkálatok és elsősorban a vetési munkálatok jelenlegi helyzetéről. Arad rajonban a tavaszi szántást eddig 90 százalékban, a vetést pedig 53 százalékban teljesítették. A kollektív gazdaságokban 66 százalékban, a mezőgazdasági társulásokban pedig 52 százalékban teljesítették eddig a vetési előirányzatot. Ez azt jelenti, hogy a vetéssel a rajonban elmaradtak. Azokban a községekben, ahol ütemesen vetettek, természetesen szép eredményekről beszélhetünk. Így például Nagyiratoson 94 százalékban, Zimándujfalun 86 százalékban, Horián 66 százalékban végeztek el a vetést. Mi a helyzet azonban a rajonunk többi községében? Az alábbi adatok szintén önmaguktól beszélnek. Pankón mindössze 18 százalékban, Kovaszinon 23 százalékban, Mondorlakon 29 százalékban teljesítették eddig a vetési előirányzatot. E községek alapszervezeteinek, néptanácsai végrehajtó bizottságainak és dolgozó parasztjainak ezekben a napokban sokkal, de sokkal nagyobb figyelmet kell fordítaniuk a vetés haladéktalanul sürgős fel-

adatának elvégzésére. De szükséges az is, hogy a közepes teljesítést végző községekben, mint például Szépfalun (35 százalékban), Fakerten (38 százalékban), Körtösön (39 százalékban) ugyancsak ütemesebben dolgozzanak.

Ha külön megvizsgáljuk egyes növénymagok vetésének helyzetét, megállapíthatjuk, hogy amíg a cukorrépa vetését eddig 91 százalékban, a napraforgót pedig 71 százalékban teljesítették, addig a kukorica vetése terén lemaradás tapasztalható. Összesen 44 százalékot vetettek be eddig az előirányzott földterületen. A kollektivisták az előirányzott földterület 50 százalékában, a társult parasztek pedig 44 százalékában vetettek kukoricát.

A tavaszi vetési munkálatok sikeres elvégzésében fontos feladat hárul a gép- és traktorállományokra. A traktoroknak és mezőgazdasági gépeknek állandóan üzemképessé állapotban kell lenniük, hogy ezáltal mind nagyobb területen jó minőségű munkát végezzenek. A szakemberek irányítása mellett a leg korszerűbb agrotechnikai eljárások alkalmazása szükséges. A helyi néptanácsok végrehajtó bizottságai fordítsanak nagyobb gondot a vetés ütemének meggyorsítására. A pártlapszervezetek tagjai, a kommunista személyes példamutatással haladjanak a vetési kampány élén. A fokozott munka, a gyorsuló ütem meghozza a várt eredményt: a bőséges termés biztosítását, dolgozó népünk élet-színvonalának emelkedését.

Kapálhatják a cukorrépát

A világsi kollektivisták jó cukorrépa-termést értek el a múlt évben. Rajonunkban az első között voltak a cukorrépa termesztésében. A kollektivisták előtt bebizonyosodott, hogy ha idejében vetik el a magot, az agrotechnikai szabályoknak megfelelően gondozzák a növényt, gazdag termést érnek el. Így volt ez tavaly is. A gyár meg is fizetett érte. A jelentős összegű pénzen kívül, nagy mennyiségű cukrot is kaptak.

Ez évben növelték a cukorrépa vetési területét. Hatvan hektárt vetettek be répával. A talajt most is idejében előkészítették, a vetést is kellő időben végezték. A két mezei brigád

egymással versenyezve végezte az előkészítési és vetési munkálatokat. Bojocan Ilie és Tihel Ioan brigádvezetők felügyeletével rövid idő alatt a földbe tették a magot. Ennek eredményeként a mag hamar csirába szökkent és a napokban végezték ellenőrzés során a brigádvezetők megállapították, hogy száz százalékban kikelt.

A napokban megkezdhetjük a kapálást — jelentette ki Tihel Ioan.

Ez évben is úgy dolgozunk — teszi hozzá Bojocan Ilie —, hogy gazdag cukorrépa-termést takarítsunk be.

Badescu Stefan,
levelező

Lapunk negyedik oldalán:

★ A DEMOKRATA JOGASZOK NEMZETKÖZI SZÖVETSEGE A BEKES EGYMAS MELLETT ÉLES ÉS A NUKLEARIS FEGYVERREL FOLYTATOTT KISÉRLETEK BESZÜNTETÉSE MELLETT

★ AZ NDK-BELI KERESZTENY DEMOKRATA UNIO VEZETŐSÉGE NEK LEVELE TOBB NYUGAT-EURÓPAI KERESZTENY-DEMOKRATA PARTHOZ.

★ AZ SZKP KB LEVELE NEMET-ORSZÁG SZOCIALDEMOKRATA PARTJÁNAK VEZETŐSÉGEHEZ.

★ AZ INDONÉZIAI KORMÁNY CSAPATOK FELSZABADÍTOTTÁK BUKITTINGI VÁROSAT.

Ünnepségek a kommunista sajtó napján

A Studio-teremben

Tegnap délután, az Állami Román Színház Studio-terében, a helyi párt- és sajtó szervezetek és munkatársai munkájukon emlékeztek meg a kommunista sajtó napjáról. A szinpad hátterében V. I. Leninnek a sajtóról szóló meghatározását olvashattuk: „Az újság nemcsak kollektív agitátor és propagandista, hanem kollektív szervező is”.

A gyűlést Kása János elvtárs, lapunk főszerkesztője nyitotta meg. Majd M. Petru elvtárs, a Flacara Rosie újság főszerkesztője jelentést olvasott fel a kommunista sajtó napjának jelentőségéről, valamint a Flacara Rosie és Vörös Lobogó napilap tevékenységéről.

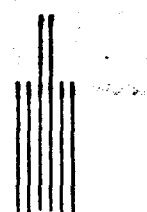
Beszédének bevezető részében, a szónok hangsúlyozta, hogy negyvenhat évvel ezelőtt, 1912 május 5-én jelent meg a munkások újságának, a Právdának első száma Pétervároztól, az az újság, amelynek kezdeményezője és eszméi irányítója a munkáscsapat nagy tanítómestere, V. I. Lenin volt.

A Právdát a forradalmi harcok egész generációját nevelte, a szocializmus és kommunizmus építőinek nevelkedett. Ma, a Právdát hangja az egész világon visszhangzik, utalt arra, hogy hazánkban a felszabadulás után miként teljesítette és teljesíti nagy feladatait a kommunista sajtó. A többi között elmondotta: a kommunista sajtó legfőbb jellemvonása, hogy a széles néptömegek érdekében fejti ki tevékenységét. Ezt a feladatot sikerrel teljesíti a Vörös Lobogó is, amelynek hasábjain állandóan népszerűsítjük a fejlett mód-

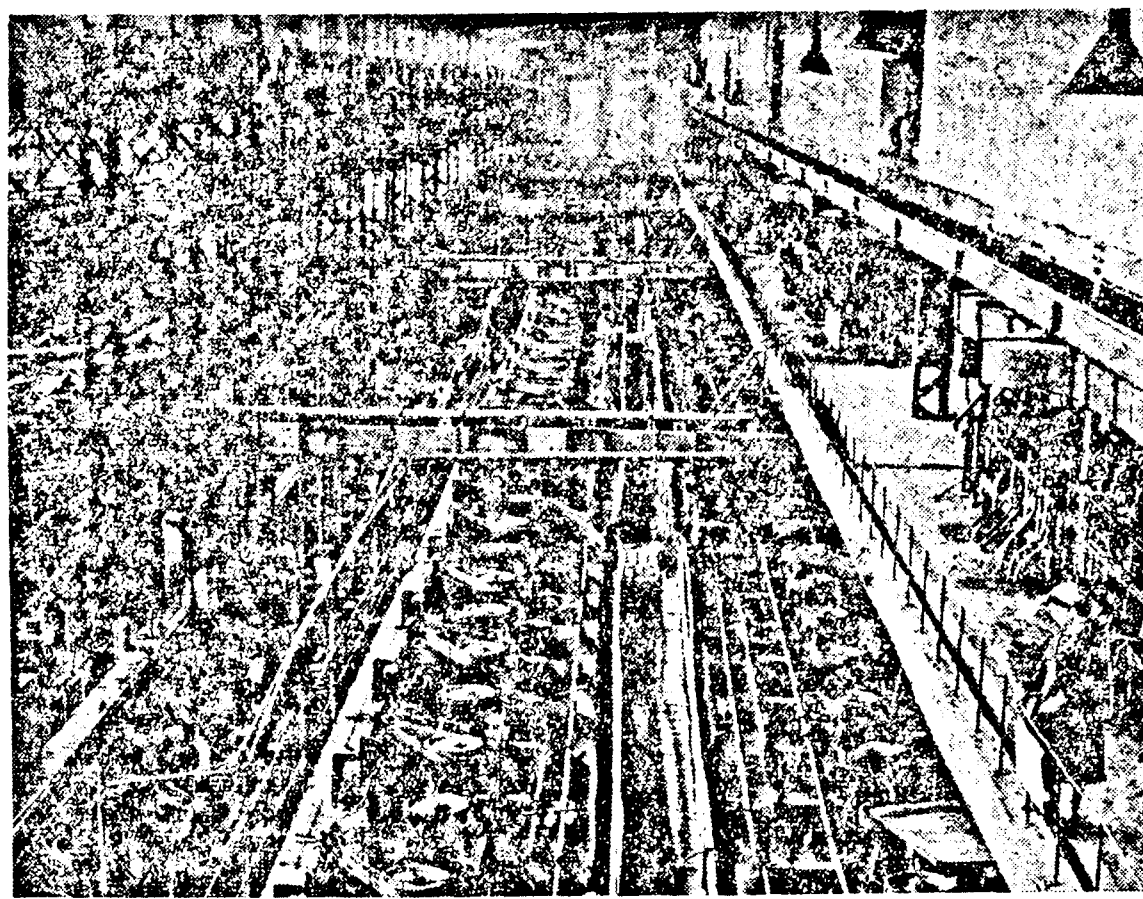
is számos községben. Vett részt a kommunista sajtó napja alkalmából megtartott gyűlésen. Hegedűs István, lapunk munkatársa, miután beszélt a Právdá szerepéről, melynek hangja az egész világon visszhangzik, utalt arra, hogy hazánkban a felszabadulás után miként teljesítette és teljesíti nagy feladatait a kommunista sajtó. A többi között elmondotta: a kommunista sajtó legfőbb jellemvonása, hogy a széles néptömegek érdekében fejti ki tevékenységét. Ezt a feladatot sikerrel teljesíti a Vörös Lobogó is, amelynek hasábjain állandóan népszerűsítjük a fejlett mód-

zsfeladatok megvalósítását. Beszédében volt a Právdá dícsőseges harcainak történetét, melyet a dolgozó tömegek felszabadításáért, később pedig a szocializmus felépítéséért vívtak. Napjainkban a kommunizmus építésének és a békeharcnak legjelentősebb szövetsége. Ezután a hazai párt-sajtó tevékenységéről szólott. Hangsúlyozta, hogy a kommunista újság-

A szovjet nép megvalósításaiból



Az Altina Tupkankij-i ólom- és horganykombinát érdecsítő üzemében közpáziás egyik legnagyobb színes-lémpari üzemében. Képünkön az érdecsítő üzem flottációs osztálya.



A I. Ranghegy szerszámgépgyár dolgozói is teljesítették vállalásaikat

A I. Ranghegy gyár munkaközössége a December 30 gyár dolgozóinak versenyfelhívására adott válaszában a többi között vállalta, hogy az összes termelési mutatószámot 1,5 százalékkal teljesíti. Vállalásukat valóra is váltották. Ehhez hozzájárult többek között az is, hogy például az új típusú fogaskerék gyártási előkészületeit befejezték, az új típusú revolver esztergaféjek is már szállításra készen állnak. Az első negyedévben több újítási és ésszerűsítési javaslatot alkalmaztak a gyakorlatban. Különösen figyelemre méltó Szűcs Artúr mérnök ésszerűsítése: a fogaskerek méretének csökkentése, miáltal 1000 kiló öntvényt takarított meg. Manga Antal brigádja — vállalásához híven — tovább javította a FU-1 marógépek minőségét. A selejtes termelésben Lascu Ilie esztergályos, Makkos István olvasztó és mások tunktek ki.

Minél több konzervet

A Refacerea gyár dolgozói is kiemelkedő termelési sikerekkel járultak hozzá dolgozó népünk életszínvonalának állandó emeléséhez az év első hónapjában. Híven teljesítve a május 1 tiszteletére felajánlott vállalásukat, 65 tonna huskonzervet gyártottak tervén felül. Ugyanakkor néhány újítás alkalmazása és több technikai-szervezési intézkedés gyakorlati bevezetése eredményeként munkásonként 5 százalékkal növelték a termelékenységüket.

MAJLÁTON

is számos községben. Vett részt a kommunista sajtó napja alkalmából megtartott gyűlésen. Hegedűs István, lapunk munkatársa, miután beszélt a Právdá szerepéről, melynek hangja az egész világon visszhangzik, utalt arra, hogy hazánkban a felszabadulás után miként teljesítette és teljesíti nagy feladatait a kommunista sajtó. A többi között elmondotta: a kommunista sajtó legfőbb jellemvonása, hogy a széles néptömegek érdekében fejti ki tevékenységét. Ezt a feladatot sikerrel teljesíti a Vörös Lobogó is, amelynek hasábjain állandóan népszerűsítjük a fejlett mód-

Zimándujfalun

írás az ország dolgozó népének érdekében, a szocializmus építésének és a béke harcok védelmének ügyét szolgálja. A mi sajtónk a legnemesebb emberi érzelmekért, a szocialista hazaszeretletért és a proletármunkások ziségért küzd.

Megnyílt Lehrer Helmuth kari katura-kiállítása

Tegnap délbén, nagyszámú érdeklődő jelenlétében nyílt meg a Vasile Alecsandri utca 1. szám alatti Elmismzer Helyi Kereskedelmi Szervezet klubhelyiségében Lehrer Helmuthnak, a bukaresti Neuer Weg napilap karikatúristájának gyűjteményes karikatúra-kiállítása a kommunista sajtó napja tiszteletére.

Az ünnepélyes megnyitón Hromatka György, a Neuer Weg szerkesztőségének nevében mondott beszédet. „Ez a kiállítás — hangsúlyozta a szónok — nemcsak Lehrer Helmuth elvtársnak kilenc évi alkotásairól, hanem újságunk kilenc éves fejlődéséről is számot ad. A karikatúra művészt hiven követi a német „Simplicissimus” folyóirat haladó irányzatát, amelyet Wilhelm Busch fejlesztett tovább. Lehrer elvtárs pedig mestersen összehangolta a hazánkbeli jellegzetességekkel”.

A kiállítás, mely Bukarestben nagy sikert aratott, csupán egy hétig tartja nyitva kapuit a látogatók számára, majd Resicára, Temesvárra, Nagyszobenzé, Szilágyvárosra, végül pedig, valószínűleg, a Német Demokratikus Köztársaságba vándorol.

Tanévzárás előtt

Ezekben a napokban nemcsak a gyárak, hanem a kereskedelem és népgazdasági vállalkozások munkálatok, hanem tanárok és diákok, a néptanácsok tanügyi osztályainak dolgozóinak munkája egyaránt kimagasló sikerekhez vezetett.

A legszembetűnőbb, a leglátványosabb sikert kétségtelenül az 1. számú középiskola tatarozásánál dolgozóknak sikerült felmutatniuk, akik a szeplemberre ütemezett munkálatoknak már több, mint 75 százalékát elvégezték s tervük túlszárnyalásával nem kevesebb, mint öt ujjonnan átalakított tantermet bocsátottak a tanuló ifjúság rendelkezésére. Elhatározták, hogy jóval az új tanév megkezdése előtt befejezik a javítási munkálatokat, akárcsak a 15. számú hétéosztályos iskola homlokzatának javításánál dolgozó munkaközösség, amely már a munkálatok oroszán részét elvégezte.

Szép sikerek születtek a Buzsák városnegyedi hétéosztályos iskola tájékán is, ahova az elmúlt napokban

300 facsemetét ültettek, amelyből néhány év múlva valószínűleg park fejlődik majd, szebbé, kellemesebbé alakítva az egész városnegyed általános képét. De a mezőgazdasági munkálatok elvégzésére alkalmas aránylag kevés időt is alaposan kihasználták a tanulók és tanítók arra, hogy elvégezzék a legsürgősebb tennivalókat az iskolák kísérleti telepein. Ebben a munkában élen jártak a kisszenti-miklósi 9. számú, a pernyávi 3. számú, valamint a 2. számú hétéosztályos iskolák tanulói, akik tanáraik, tanítóik irányítása mellett idejében és jó minőségű munkát végeztek a kísérleti telepeken.

Az iskolák tanulóifjúságának tevékenysége mellett szólnunk kell a legkisebbek, az óvodások sikereiről is, akik nemrég kiállításban mutatták be kezükességüket, szorgalmukat. Különböző miniatűr tárgyakat készítettek, amelyek egyrésze kiállítás anyagként szerepel majd a Csehszlovákiai és Koreában, a közeljövőben megrendezendő nemzetközi kiállításban.

A városi iskolákkal párhuzamosan rajonunk iskoláinak tájékán is sok minden megváltozott az elmúlt napokban. A pankotai 2. számú hétéosztályos magyar tantervű iskolában új tanteremmel egészítették ki az eddig meglévőket, a rajoni néptanács tanügyi osztálya 200 darab új iskolapadot osztott szét a rajon iskoláit között, kiegészítve az imittamott hiánynak bizonyult leltárt. A polittechnikai nevelés mind szélesebb körben való bevezetése érdekében újabb műhelyeket szereltek fel és adtak át rendeltetésnek. Az aradi 4. számú középiskolában mechanikai és asztalosműhelyt, Szentmártonon megfelelően felszerelt asztalos műhelyt bocsátottak a diákság rendelkezésére. Rajonszerte elvégezték a szükséges tavaszi munkálatokat, az iskolák mellett kísérleti telepeket. Ebben a munkában, különösen a vinigai, mácsai, szentmártoni és zimándujfalusi iskolák diákjai szerelek érdemeket, amelyek minden bizonnyal szép eredményhez vezetnek majd.

A CSEHSZLOVÁK KÖZTÁRSASÁGBÓL

AZ IPAR FEJLŐDÉSE

Csehszlovákia egyike Európa és az egész világ legfejlettebb ipari államainak. A villamosenergia termelése terén Csehszlovákia túlhaladta Belgiumot és Svájcot és az egy főre eső villanyáram mennyi-

ségben a tizenegyedik helyet foglalja el Európában.

A közénkitermelés terén Csehszlovákia — melynek részesedése az európai országok közén kitermelésében a második világháború előtt

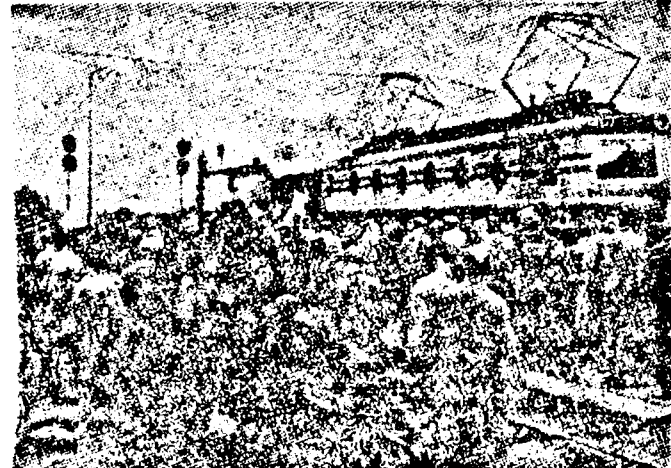
2,7 százalékot tett ki, ma már elérte ezen a téren a 3,9 százalékot és a lakosság fejenként 1770 kiló szénnek kap éventét. A közénkitermelés terén a Csehszlovák Köztársaság Európában a hatodik és az egész világon a tizedik ország. A barnaszén és lignit termelés terén a fejenkénti átlag elérte az 5,271 kilót és ezáltal az ország, a Német Demokratikus Köztársaság után, a második helyet foglalja el a világon.

Az acélttermelés terén Csehszlovákia megelőzte Ausztriát, Franciaországot és Svájcot és a hetedik helyet foglalja el a világon, az öntöttvas-termelésben viszont a nyolcadik helyet.

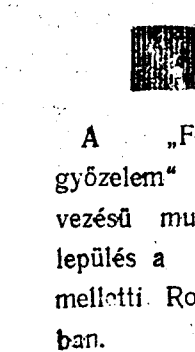
1956 óta Csehszlovákia az első helyen áll a világban a motorkerékpár gyártásban és a gépgyártó ipar terén is számos élenjáró kapitalista országot előzött meg.

A szerszámgépgyár és tehervagonok gyártásában Csehszlovákia a második helyet foglalja el a világon, traktorgyártásban viszont az ötödik helyet.

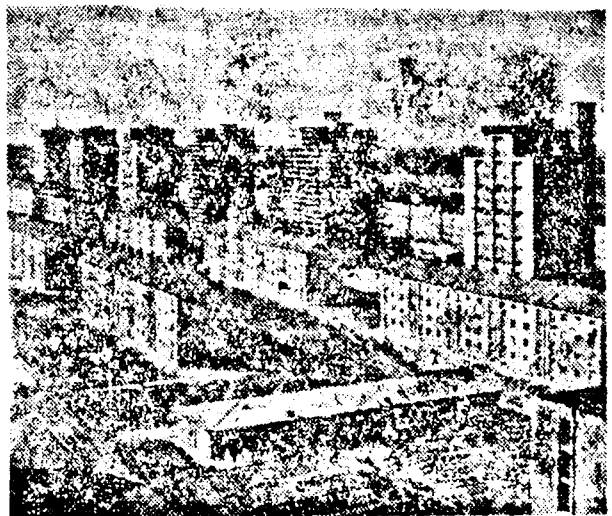
Az egy főre eső termelés terén a vegyiparban Csehszlovákia megelőzte a Német Szövetségi Köztársaságot és az Egyesült Államokat; a kohászatban és bányászban megelőzte a Német Szövetségi Köztársaságot, az energetikai berendezésekben Nagy Britanniát és hamarosan elérí az Egyesült Államokat és a Német Szövetségi Köztársaságot.



Üzembe helyezték a Prága-Csehszka Trebova közötti első villamosvonalat.



A „Februári győzelem” elnevezésű munkástervezési munkástervezési Kladno mellett. Rodzelovban.



TESTNEVELÉS · SPORT · SPORT · SPORT · TESTNEVELÉS

Az élcsapatok győztek az „A”-osztály vasárnapi fordulóján

A labdarúgó bajnokság A) osztályának a 17. fordulójában fontos mérkőzéseket játszottak és az élcsapatok megszerezték a bajnoki pontokat. Ennek folytán az élcsapatok helyzete nem változott. A táblázaton mindössze annyit a változás, hogy a Bukaresti Progresul, a Kolozsvári Dinamo és az Aradi UTA egy-egy hellyel lejjebb kerültek.

A hatodik tavaszi forduló eredményei az alábbiak:

Bukaresti Rapid—Hadsereg Központi Háza 0:0. Bukaresti Dinamo—Bukaresti Progresul 2:1. Ploesti Petrolul—Aradi UTA 3:0. Temesvári Stința—Kolozsvári Dinamo 4:1.

Petrozsényi Jiul—Marosvásárhelyi Sportklub 2:0. Sztálinvárosi St. Rosu—

Ploesti Petrolul
Temesvári ESK
Petrozsényi Jiul
HKH
Sztálinvárosi Steagul R.
Bukaresti Haladás
Bukaresti Rapid
Kolozsvári Dinamo
Bukaresti Dinamo
Aradi UTA
Marosvásárhelyi SE
Nagyvárad SK

A következő (18.) forduló műsora a következő:
Sztálinvárosi St. Rosu—Bukaresti Dinamo, Marosvásárhelyi Sportklub—Nagyvárad SK, Ploesti Pet-

rolul—Kolozsvári Dinamo, Bukaresti Progresul—Aradi UTA, Bukaresti Rapid—Temesvári Stința, Petrozsényi Jiul—Hadsereg Központi Háza.

17 10 3 4 32 16 23
17 9 4 4 45 27 22
17 10 2 5 20 13 22
17 7 5 5 31 23 19
17 7 5 5 29 26 19
17 9 — 8 36 28 18
17 7 3 7 19 20 17
17 8 1 8 24 31 17
17 6 4 7 24 23 16
17 5 6 6 23 28 16
17 6 2 9 19 32 14
17 — 1 16 12 47 1

rolul—Kolozsvári Dinamo, Bukaresti Progresul—Aradi UTA, Bukaresti Rapid—Temesvári Stința, Petrozsényi Jiul—Hadsereg Központi Háza.

Biztosan győzött a jobb csapat...

Ploesti Petrolul—Aradi UTA 3:0 (2:0)

A December 30 stadionban több mint 15.000 néző előtt került sorra a mérkőzés, amely zuhogó esőben folyt le és amely a vendégcsapat megérdemelt győzelmével végződött. A ploesti együttes igazolta jó hírnevét és olyan játékos mutatóit, amelyek alapján győzelme nem lehetett vitás. Bucsa Eugen (Nagyszében) bíró sipjelére a két csapat a következő összetételben állt fel:

Ploesti Petrolul: Sietcu — Pahontu, Marinescu, Topsa — Florea, Neacsu — Zaharia, Tabarcea, Drădea, D. Munteanu, Badulescu. Aradi UTA: Coman — Szűcs, Bakucz II, Seres — Kapás, Serfőző — Jurca, Pecsovsky, Marin Marcel, Mállyas, Tirlea.

A vendégcsapat kezdte a játékot és előbb is kap lábra, mint az aradi együttes. Badulescu lövése a léceket találja el, majd eredménytelen szöglet után Zaharia fut el, beadását Coman újból szögletre üti, de a sarokrúgás után Badulescu lö kapu fölé. Az aradiak első veszélyesebb támadása majdnem gólt hoz: Pecsovsky nehéz szögből a bal alsó kapufát találja el, onnan a labda a kapus kezébe perdül! Jurca—Marin Marcel összejáték után utóbbi gyenge lövést védi a ploesti kapus, majd a 14. percben a vendégcsapat megszerzi a vezetést: Zaharia fut el, pontosan ad hátra és a jól érkező D. Munteanu lövése a lábak között megtalálja az utat a hálóba (1:0). Két sarokrúgás marad ki a ploestiek kapujánál, s a 35. percben újból a vendég-

csapat ér el gólt: Bakucz kissé könnyelműen elengedi ellenfelét és Drădea lövése a védőkön irányt változtatva kerül Coman hálójába (2:0). Még egy aradi sarokrúgás marad ki és vége a félidőnek.

A második félidőben az aradi csapat nagy lendülettel támad és úgy látszik, hogy egyenlítésre törekszik. Az első percben Pecsovsky lövést védi a ploesti kapus, két perccel később pedig az össekötő remek fejesét csak nagy ügyel-bajjal tudja Sietcu szögletre tolni. A sarokrúgás nem hoz eredményt. A 18. percben megpecsételi a mérkőzés sorsa: Tabarcea távoli lövést Coman szögletre hárítja, a sarokrúgást Neacsu a jobbsarokba kanalazza (3:0). A

ploesti csapat igyekszik tartani a labdát és ez az utolsó 10 perc kivételével sikerül is. Az utolsó percekben az aradi csapat több biztató helyzetet hagy ki Jurca, Marin Marcel és Tirlea révén, úgy, hogy az eredmény nem változik. Szögletarány 4:3 (3:2) az UTA javára. A győztes csapat a nehéz, felázott, csuszós talajon is kitűnően játszott. A védelem szilárd, ebben a csapatszerben különösen Marinescu tűnt ki. A fedezet sorban Neacsu a lejobb, míg a jól kombináló csatársorból D. Munteanu emelkedett a mezőny fölé. Az aradi csapatban csak Bakucz volt teljes értékű, kivül Serfőző és Pecsovsky említésre méltó. Bucsa Eugen kielégítően bíráskodott.

A Pronosport május 11-i 19. számú versenye

A Pronosport 19. számú május 11-i versenyén a következő mérkőzések szerepelnek:

- I. Jugoszlávia—Anglia
- II. Bolgár NK B)—Jugoszlávia B)
- III. Petrozsényi Jiul—Hadsereg Központi Háza
- IV. Bukaresti Rapid—Temesvári Stința
- V. Sztálinvárosi St. Rosu—Bukaresti Dinamo
- VI. Bukaresti Progresul—Aradi UTA
- VII. Marosvásárhelyi SK—Nagyvárad SK
- VIII. Ploesti Petrolul—Kolozsvári Dinamo
- IX. Bacău Dinamo—Constanța Farul
- X. Moreni Placera—Iasi Stința
- XI. Aradi CFR—UVA (Amte)
- XII. Resicai Metalul—Vajdahunyad Corvinul

Bukaresti kosárlabdázók nemzetközi sikere

A Hadsereg Központi Háza kitűnő kosárlabda csapata szombaton Tel-Avivban játszott a le a visszavágó mérkőzést a tel-avivi Macabi ellen az európai bajnokságok kupamérkőzése során. A bukaresti csapat ezúttal is győzött és pedig 63:61 arányban és kitűnő játékkal teljes mértékben rá is szolgált az értékes győzelemre. Miután az első mérkőzésen 84:65 volt az eredmény a bukarestiek javára, a Hadsereg Központi Háza csapata 147:116 arányú győzelemmel jutott tovább. A fővárosi kosárlabdázók a kupa döntőjében a szófiai Akademi ellen mérkőztek, miután a bolgárok legyőzték a jugoszláv Olimpia Ljubljana együttesét.

Ismét nyertek az aradi asztali teniszesek

A Voința asztali tenisz csapata vasárnap a bukaresti egyetemi együttest látta vendégül és értékes győzelmet aratott ellene. Az aradi csapatban újból játszott Papp, aki 2 győzelmet szerzett. A bukaresti Zaharie Bujor mindhárom aradi ellen-

„C”-osztályú bajnokság

Indagrra—Craioval Rovne Grivica 1:1 (0:0)

A szeszgyáriak pályáján játszották le a bajnoki mérkőzést, amelyen az aradi csapat főképpen a második félidőben sokkal jobban játszott ellenfelénél. A mérkőzés utolsó percében azonban hibázott az aradi védelem és a vendégcsapatnak sikerült egyenlítetnie.

Az első félidőben az aradi csapat területi fölényt harcolt ki, de csatársora nem tudja a helyzeteket kihasználni. Említésre méltó, hogy Mihut egy ízben öt ellenfelét is kicselezte és végül is mellé lötte a labdát.

Szünet után a 15. percben Suzhaneck jól ívelt szabadrúgást Boeru

a hálóba fejtette (1:0). Az Indagrra több nagy helyzetet hagy még ki, végül is azonban a 44. percben védelmi hibából Pirvulet révén egyenlített a vendégcsapat. A lebesen, de kissé erőltetve játszó aradi csapatból Boeru, Paescu, Cilan, Marcu és Mihut tűntek ki átlagon felüli teljesítményeikkel. Mitran Constantin (Bukarest) kifogástalanul vezette a mérkőzést.

Könnyen nyert az UVA (Amte) röplabda-csapata

A röplabda bajnokságban az aradi vagongyári csapat a craiovai vasutasokat látta vendégül és könnyen győzött ellenük 3:0 arányban. Az egyes játékosok eredménye a következő volt: 15:10, 15:8, 15:12. A mérkőzésen a kijelölt játékvezető nem jelent meg és így Frank Ferdinand (Temesvár) bíráskodott kifogástalanul. Az aradi csapatból Ghergaru, Ciobotaru és Tonechi tűnt ki, a craiovai együttesből pedig Mitran és Radulescu.

Győztek a közüzemi labdarúgók

ICA—Zsombolyai Ceramica 3:1 (1:1)

A közüzemi labdarúgók két versenye után ismét győztek: ezúttal a jóképességű zsombolyai együttes ellen. A 12. percben Barna löött gólt, de a 43. percben Peici—Bogdan révén egyenlített a vendégcsapat. Szünet után a 15. percben Boeru fejesével vezet az ICA, a vendégcsapat pedig a 30. percben hendsz miatt 11-esből Torryánszky állította be. Bíró: Muresan (Temesvár).

A 12 találatos Pronosport szelvény

A Pronosport május 4-i 18. számú versenyén a 12 találatos szelvény az alábbi:

- I. Bukaresti Rapid—Hadsereg Központi Háza
- II. Bukaresti Dinamo—Bukaresti Progresul
- III. Aradi UTA—Ploesti Petrolul
- IV. Kolozsvári Dinamo—Temesvári Stința
- V. Petrozsényi Jiul—Marosvásárhelyi SK
- VI. Nagyvárad SK—Sztálinvárosi St. Rosu
- VII. Vajdahunyad Corvinul—Aranyosgyéresi Sodronypar
- VIII. Sztálinvárosi Traktor—Kolozsvári Stința
- IX. Szászrégeni Partizan—Resicai Metalul
- X. Lupényi Minerul—Nagybányai Minerul
- XI. Cimpinai Poiana—Moreni Placera
- XII. Suceava Progresul—Focsani Uzirea

Második félidőbeli játékkal megérdemelten nyertek a vagongyáriak

UVA (Amte)—Nagyszébeni Progresul 2:1 (1:1)

Az ICA pályán vasárnap délelőtt mintegy 4500 néző előtt játszották le a B) osztályos bajnoki mérkőzést, amely a vagongyáriak győzelmét hozta. A vendégcsapat az első félidőben jobban játszott, szünet után az aradi csapat kerekedett felül, de több helyzetből azonban csak egyet tudott kihasználni.

Comsa Octavian (Craiova) sipjelére így állt fel a két csapat:

UVA (Amte): Kiss — Juhász, Buzesan, Tamás — Jerger, Soliu — Chitic, Izdraila, Popescu, Risztin, Petica. Nagyszébeni Progresul: Popa — Baila, Moldovan, Bratu — Toderici, Vacaru — Popa, Roman, Dragoman, Geamanu, Otolu.

Az aradi csapat rohamoz előbb, Petica szerez szögletet, de a sarokrúgást Risztin mögé adja. Ujabb sarokrúgás marad kiaknázatlanul a vendégcsapat kapujánál, majd Dragoman nagyszébeni irányított szabadrúgása a kapufán csattan. Chitic

lövése ad munkát a kapusnak, majd a vendégcsapat támad és a 17. percben meg is szerzi a vezetést: összejáték után Dragoman a balsarokba csúsztatja a labdát (0:1). A vendégcsapat támadásai szépen gördülnek, de a 16-osnál elhalnak. A 30. percben egy összecsapás alkalmával Buzesan megsérül és jobbszélre megy, helyét pedig Jerger foglalja el, a jobbfelezt viszont Izdraila lesz. Az aradi csapat most erősen rákapszol, de egy kiaknázatlan sarokrúgás után csak a félidő utolsó percében egyenlített, amikor is Buzesan beadását a védők rövidre fejelik ki. Risztin elcsúpi a labdát, kiugrik és közelről a jobb alsó kapufától bepattanó gólt lö (1:1). Ujrakezdésre már nincs is idő.

Szünet után előbb a vendégcsapat rohamoz, de Kiss kétiben is jól avatkozik be: a 14. percben például Otolu beadását a csatárok lejáról öklözi a mezőnybe. A 21. percben

Risztin 25 méteres bombája alig kerül el a felső sarkot, majd sarokrúgás után ismét Kiss kaparintja meg a labdát. Három aradi szögből jelzi ezután az aradi csapat fölényét, s a harmadik gólt is hoz, amelyet azonban a játékvezető hendsz miatt nem ad meg. E gól szerzője Chitic volt. A 32. percben érvényes gólt ér el az aradi csapat: Petica beadása Buzesan elé kerül, aki közlel a bal alsó sarokba küldi a két pontot jelentő gólt (2:1). Petica hagy ki nagy helyzetet, majd Dragoman szabadrúgása kerül el az aradi kaput Szögletarány 7:2 (3:0) az aradi csapat javára.

A vagongyári csapatból Jerger és Izdraila voltak a legjobbak, de kielégített Kiss kapus és helyenként Juhász is. A vendégcsapatban Popa kapus kitűnően védett, kivül Toderici, de főleg Vacaru volt nagyon jó. A csatársor csak a mezőnyben játszott elfogadhatóan. Comsa Octavian hibáitól tarkítottan vezette a mérkőzést.

Brischler jó játékaival nyert az ICA

ICA—Segesvári Voința 10:8 (4:2)

A B) osztályú kézilabda bajnokság keretében az ICA csapata a segesvári Voințăval mérkőzött és megérdemelten szerzte meg a fontos bajnoki pontokat. Az aradi csapatban ezúttal Brischler volt igen jó

lövőformában és a gólokat Brischler (5), Cindea (2), Salich (1), Putin (1) és Kettenstock (1), illetve Zullner (4), Lingner (2), Günter (1) és Fazekas (1) szerezték. Luchici Iosif (Temesvár) jól vezette a mérkőzést.

A kolozsvári Stința tartja előnyét

A labdarúgó bajnokság B) osztályában továbbra is a kolozsvári egyetemi csapat vezet három ponttal. Az aradi vasutasok értékes döntetlent értek el Medgyesen. Meglepetés a temesvári CFR felsikere Kolozsváron. Medgyes Gáz Metan—Aradi CFR 1:1 (1:0). Az aradi vasutasok tartalékosai is részvételre a döntetlent. A hazai csapat gólját az 5. percben Czók II. szerezte, az aradi

együttes a második félidő 25. percében egyenlített Szóher révén. A többi eredmény: Szászrégeni Partizan—Resicai Metalul 3:2, Vajdahunyad Corvinul—Aranyosgyéresi Sodronypar 4:1, Kolozsvári CFR—Temesvári CFR 0:0, Lupényi Minerul—Nagybányai Minerul 2:2, Kolozsvári Stința—Sztálinvárosi Traktor 4:3.

A táblázat az alábbi:

Kolozsvári Stința	17	13	1	3	40	14	27
Vajdahunyad Corvin	17	10	4	3	35	15	24
Nagybányai Minerul	17	8	6	3	36	26	22
Lupényi Minerul	17	8	7	4	35	25	19
Aranyosgyéresi Sodronypar	17	7	5	5	24	20	19
Nagyszébeni Progresul	17	8	3	6	31	27	19
Temesvári CFR	17	7	5	5	28	27	19
UVA (Amte)	17	6	6	5	12	22	18
Aradi CFR	17	6	4	7	22	26	16
Szászrégeni Partizan	17	5	3	9	18	33	13
Resicai Metalul	17	5	2	10	29	34	12
Sztálinvárosi Traktor	17	4	4	9	21	27	12
Medgyes Metan-Gáz	17	4	3	10	13	24	11
Kolozsvári CFR	17	1	5	11	19	43	7

A szovjet csapat vezet a XI. Kerékpáros Békeversenyen

A hagyományos Varsó—Berlin—Prága kerékpáros versenyen már három szakaszt bonyolítottak le és a harmadik versenyszakaszk keretében Lodz és Katowice között 215 kilométeres távon küzdöttek a versenyzők. A versenyszakaszt a holland Pitt Damen nyerte 5 óra 25:56 mp.-es időeredménnyel a német Henning és a szovjet Klevcov előtt.

Az egyéni összetett versenyben a holland Damen vezet 11 óra 58:49 mp.-el a belga Hermans és a szovjet Kolombet előtt. A csapatversenyben a Szovjetunió vezet Hollandia és Belgium előtt. A román csapat a 8. helyen van a csapatversenyben, s mögötte az olaszok, csehek, németek, bolgárok, dánok következnek.

Felavatták az Electrica új, korszerű tekepályáját

Nagyszerű új sportlétesítménnyel gazdagodott városunk: a villanygyári sportközpont kitűnő, új tekepályát építtetett, s ezt a sportbázist szombaton adták át rendezésének.

Cojocar Simion elvtárs, az aradi villanygyár igazgatója elmondotta, hogy a pálya építkezését megkezdte és az elkövetkező napokban fejezték be. A szakmunkák kivételével a villanygyár lelkes dolgozói több mint 35.000 lej értékű önkéntes munkával végezték el az új sportlétesítmény építésének munkálatait és különösen Gușat Cornel, Chiriacu Ioan, Mezel Liviu és Meșaroș Lajos brigádja tüntették ki magukat. Az építkezés irányítását Drevar Dragomir és Szabó László mesterek, valamint Neam-

tu Stefan végezték nagy szakértelemmel és lelkesedéssel. A villanygyárban sok jó tekező dolgozik, akik eddig a sportbázis hiányában kénytelenek voltak más sportközpontokban levezénykedni, de most, hogy az Electrica korszerű tekepályája elkészült, a villanygyári sportközpontban sportolhatnak.

Az új tekepályát, szakértői vélemény szerint, egyike a legjobboknak nemcsak Arádon, vagy a tartományban, hanem az egész országban is. Külön villamos jelzőtáblák mutatják a leütött bábok számát, s hasonló jelzőtáblák láthatók a bírói asztalon is. Ez a jelzőkészlet lényegesen megkönnyíti a bíráskodást és a nézők számára is könnyebbé teszi a

verseny lefolyását. A korszerű villamosberendezés Culcer Nicolae és Mihaljean Iosif mesterek találmányát és szakértelmét dicséri.

Szombat délután avatták fel a tekepályát, s elsőnek Cojocar elvtárs ismerette, hogyan juttatták a korszerű sportlétesítményhez. Ezt követően Kelen Ferenc elvtárs, a Testnevelési és Sportunió városi szervező bizottságának elnöke kívánt sok szerencsét az Electricának a nagyszerű sportbázishoz, majd az aradi és temesvári villanygyár teke csapatai játszottak barátságos 40 dobásos mérkőzést.

A villanygyáriak tekepályája olyan pompás sportlétesítmény, amelyre nemcsak az Electrica, hanem egész Arad sporttársadalma méltán lehet büszke.

W. I.

Néhány sorban

A Botvink—Szmsizlov világbajnoki páros sakkmérkőzésen a 22. játszmát Szmsizlov nyerte, s így Botvink 12:10 arányban vezet. A volt világbajnokok két játszmából kettőre van szüksége, hogy visszahódítsa Szmsizlovtól a világbajnokságot.

A szovjet atléták az első nagyobb 100 méteres versenyen szép sikereket értek el: Bulatov 456 cm.-el új rudugó csúcsot állított fel, Krivoszov pedig 6863 cm.-re dobta a kalapáscsót.

A Magyar NK és a Német DK labdarúgói két fronton találkoztak: Berlinben a B) csapatok mérkőztek a németek nyertek 3:1 (2:0) arányban, Budapesten a magyar utánpótlás csapata 2:0 (2:0) arányban legyőzte a német utánpótlás együttesét.

Bukarestben az atletikai csapatbajnokság során Virgil Manolescu 5021 cm.-el új országos diszkoszvető csúcseredményt állított fel.

A jugoszláv válogatott labdarúgó csapat ezen a héten Anglia ellen mérkőzik. Az előkészületi mérkőzésen 3:2 arányban győztek a jugoszláv futballisták.

Törökország válogatott labdarúgó csapata Amszterdamban 2:0 arányban győzött Hollandia ellen.

A tenisz csapatbajnokság küzdelmei megkezdésének időpontját két héttel (május 24—25-re) halasztották el.

Az országos röplabda bajnokságot a Bukaresti Dinamo csapata nyerte, amely az utolsó forduló keretében 3:2 arányban legyőzte a Kolozsvári Stințát.

A bolgár öklívívó válogatott 6:2 arányú győzelmet aratott az olasz öklívívó válogatott ellen.

A brazil Canto De Rio labdarúgó csapat Szófiában vendégcserepelt és a TDNA elleni mérkőzésen gólnélküli döntetlennel végződött.

Sztanko Langer jugoszláv atléta két új jugoszláv csúcseredményt ért el: a 100 méteres síkfutásban 10,4 mp., a 110 méteres gátfutásban pedig 14 mp. az új rekord.

Becsülettel teljesítették

A Vörös Trió gyárban valamennyi kötelezettségvállalást teljesítették. Mindez azt jelenti, hogy a Vörös Trió gyárban becsülettel eleget tettek ígéreteiknek. Már tíz nappal a határidő előtt a harisnya osztályon 9804 pár harisnya készült tervén felül. Ezzel szemben a vállalat tízezer pár volt. Így tehát az ünnepig derekasan teljesítették feladataikat. Megvalósult a kötelezettségvállalás többi pontja is: teljesítették az ösztönzési értéket, ugyanakkor elkészült a beígért három új típusú gyermekbuz, az öt új gyermek kötőtkabátka modell. A minőség további megjavítására tett ígéretet is teljesítette a gyár munkaközössége. A beígért egy felvető gép helyett két felvetőgépet helyeztek üzembe. A munkaszabályzatot nemzeti szolidaritásnak ünnepe a Vörös Trió gyárban méltó módon köszöntötték.

Moldovan Elena, levelező

Ujjjaival végigsimítja a billentyűket, fénylő matricák villannak, mint a harcra induló katonák, egymasmellé sorakoznak a szavak az értelem csatarendjében. Egy nagy betűhadvezet, mely hódít, omlóba öntve elviszi az emberi gondolatot, az igazságot a legdugottabb helységekbe, mindenhol, ahol ujságot olvasnak az emberek.

Ki ez az ember, aki ezt a munkát ilyen csendesen, nyugodtan végzi, aki negyedszázados szakmabeli munkája során megőrizte tökéletes irkognitóját, szerényen meghúzódik a belülsők mögött, akik nem ismernek az olvasók, pedig már kiszédett néhány tízezer ujságkelet.

Hirtelen zökkenéssel megáll a szédőgép excenter-keréke, abbahagyja végtelen körforgását. Az így beállt csendben beszélgetek Zabos István elvtárral, a nyomdai vállalat gépvezetője, aki hosszú pályafutása alatt csak egyszer volt hűtlen ahhoz a géphez, amelyen a szakmát tanulta s amelyen ma is dolgozik.

Hűtlen? — csodálkozik — ez a megfogalmazás furcsa, vagy legalábbis szokatlan.

A nyitott ablakon illatos tavaszi

A BETŰ JEGYESE

levegő tödül, az udvaron sulyos papírhengereket görgetnek, sulyok alatt megragad a föld, rezegnek az ablaküvegek, s az emeleti tancsarnok szőlőnyelők részleteit.

Lassan, vontatottan meséli „hűtleneség” történetét, az 1937-es nagy nyomdász-sztrájk részleteit.

A „keil”-okat petroleumba tette, a gépet letakarta egy nagy lepellel, hogy ne lepje a por és másnap sokadmagával együtt nem jelent meg munkahelyén. Harmadnap sem. Azután sem. Kollektív szerződést, bérjavítást követeltek. Két ellenséggel küzdött, szívósan, kitartóan, hónapokon keresztül. Az egyik a munkaadók, a másik a sztrájkőrö idegenek, akik messzi vidékekről jöttek. A pályaudvaron nyomdászok várták őket, ugyancsak ők vásárolták meg a vasúti jegyet is: visszafelé.

Igy vált hűtlen szédőgépéhez, s ezen az áron maradt hű a munkaszolidaritáshoz. A sztrájk után B) listára került, elbocsátották, idegenbe kellett vándorolnia, segédmunkásként kellett megkeresnie kenyerét. S aztán újból visszakért régi

gége mellé. Tol-sztoj „A kenyér” című regényét szedte Garmond Bodoni

betűkből, majd ismét ujságkeletet az aradi Jövő, a Patriót, a Vörös Lobogó, a Flacara Rosie naplapokba. Közben német, bolgár, eszperanto, francia, angol szöveget, betűnie kellett a kézíratot, küzdött, tanult, s ma az aradi nyomda egyik legjobb gépvezetője. Talán az egyedüli, aki versenyre kel a géppel, az elküldött sorok egymásután meg-megakadnak néhány másodpercre, mert még nem végzett teljes körforgást a kerék, nem bocsátotta el a gép az előző sor matricáit. Ilyenkor csendesen mosolyog magában, rabul ejti a lázas áram, a győzelem, a munka győzelmeinek édes diadala.

S ő, aki régen annyit harcolt a jöttment „szuszterek” ellen, most mindenkit a szakmára akar tanítani.

— Mértékegyesüink a cicero. Ez körülbelül négy milliméter. A hasábot tízezer ciceróra szedjük. Hogyan? Miért épp a cicero? Hát miért yard a yard? Mert egy yardnyi volt Arthur angol király karja? Nem érdekes az „etalon” meghalt. Nem lehet ellenőrizni. Elportadt és punktot. De a mi ciceroink megmaradt az egész világon...

— Szenvedélye? — A betű. Ez — mutat a megolvasott betűre, amelyet régi nyomdász szokás szerint egyszerűen ólomnak neveznek. — Meg a másik: a sörét.

Mert vasárnaponként zöldre pörgekalapban, vállán vadásztölggyverrel járja a környező erdőket, s hogy milyen sikeres, arról mélysegesen hallgat. Egyetlen vadásztörténetet nem mesél. Sem ételt, sem italát. Azt mondják munkatársai, hogy a vadászás nála csak jöjgim, hogy a levegőn leheksen, előző szervezetéből a hétköznapiakban alattomosan befurakodott ólmot.

— Vágya? — Kézelebb? — Mondjuk... — Hogy befejezzem két újításmat.

— A szédőgép? — csodálkozom — hisz a szellemesen, sok ötlettel megépített gép szinte tökéletes, alig akad rajta újítandó való. Es mégis van.

— Önnöködő ólomrud-adagoló szerkezetet terveztem. A kísérlet sikerrel járt. A szédőnek nem kell majd kézbe vennie a fémet, nem hatolhat be a porusokon keresztül...

— S a másik? — Az még csak terv. Elgondolás. Sor elküldő szerkezetre gondolok, amely gombnyomásra működne, rugós excenter-kerék alján. Ezzel majd időt lehet megtakarítani.

Mindehhez sok sikert kívánunk Zabos Istvánnak.

HIREK - KÖZLEMÉNYEK

FIGYELEM! Az FIGYELEM! „ARTEX”

szabóipari szövetkezet közli, hogy a mérték nélküli osztályon (KÖZTÁRSASÁG UTJA 94) a tavaszi idényre a következő ruházati cikkek állnak a közönség rendelkezésére:

Legújabb szabású férfi öltönyök különböző mintájú és színű szövetekből. Divatos külön zakók és nadrágok. Női kosztümök és kabátok, csinos szövetruhák, divatos modellek szerint.

Gyermekruhák, trenskottok, felöltők, stb. Férfi fehérneműk és pizsamák Divatos női kalapok és átalakítások

A város különböző részein levő részlegek a fenti munkálatakat hozott anyagokból is vállalják.

Pontos és gyors kiszolgálás!



VÁSÁROLJON dísztagjai alá műanyagból készült kézimunkát

Gyártja a „PLASTICA” szövetkezet. Kapható a Helyi Kereskedelmi Vállalat üzleteiben.



VÁSÁROLJON dísztagjai alá műanyagból készült kézimunkát

Gyártja a „PLASTICA” szövetkezet. Kapható a Helyi Kereskedelmi Vállalat üzleteiben.

A Bolyai Tudományegyetem Rektorátusa

közi, hogy mindazok, akik az államvizsgát még nem tették le, 1958. május 20-ig jelentkezhetnek államvizsgára.

A júniusi vizsgaidőszak azok részére, akik több mint 2 éve végeztek, utolsó lehetőség az államvizsga letételére.

Az államvizsga június 10-25-én kezdődik és július 10-ig tart.

Bővebb felvilágosítást a megfelelő dékán hivatalok adnak.

A Tartományi Múzeum

közi, hogy az aradi képzőművészek kiállítását, valamint a képtár román- és magyar osztályait, a régészeti és az 1948/49-es forradalmi múzeum megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken d. e. 10-13. d. u. 17-20 óra között.



Termelők! Kollektivisták és társult parasztok!

Értékesítésként tehén, valamint juh és szőlőleveseket a tejgyártó és feldolgozó vállalatnál felvásárlás vagy szerződésük révén. A tejgyártó és feldolgozó vállalatnak — ICIL — minden faluban és községben tej- és tejtermék begyűjtő pontjai vannak.

Szerződéses megkötésére forduljatok a községi begyűjtő-központ felé, ha rajon székhely ICIL rajoni hivatalához, vagy egyenesen a tej-begyűjtő és feldolgozó vállalat aradi központjához, D. Ghera u. 47. (Telefon 10-97.)

Temelők! Minden egyes liter, 3,5 százalékos zsírtartalmú tejet, melyet a begyűjtő központnak november 1-én és április 30-ig adtok át, 1,45 lej fizetnek.

Minden egyes liter, 7 százalékos zsírtartalmú juhtejért, melyet szerződés alapján a begyűjtő központnak adtok, 2,40 lej fizetnek. Ezenkívül minden liter 7 százalékos zsírtartalommal rendelkező juhtej után 350 gramm korpát kapnak a termelők hivatalos áron.

A fentmeltetett előnyös átvételi áron kívül a termelők fél kiló sürttett takarmányt (korpát, darát) kapnak hivatalos áron az átadott tehén után literenként. Kérésre a szerződött tejtermékért értékesítendő 50 százalékos kivevő pénzületi előleget kaphatnak.

Azok a termelők, akik takarmányra nem tartanak igényt, magasabb árat kapnak a szerződött tehén- vagy juhtej mennyiségért.

A tej legelőnyösebb értékesítését az ICIL révén valósíthatják meg, ezért fel szólítjuk az érdekelteket, forduljanak bizalommal tejfelvásárlási értékesítő azzonali fizetés, felvásárlás vagy előleg és szerződéses havonkénti fizetés ellenében.

ICIL Arad

A termelés kérdése az alapszervezetek figyelmének központjában

A G. Dimitrov gyár minden alapszervezete harcol a terv teljesítésért és a termelési folyamatban gyűléseken, valamint bíró

gyűléseken a bírálat és bírálat szellemében megbeszélnek a termelési kérdéseket, a termelési folyamatban előforduló nehézségeket, ugyanak-

Képes hirdető a szalámi gyárból

Városunk egyik fontos élelmiszeripari vállalkozása a vágóhíd mellett működő korszerű szalámi-gyár. Nagymennyiségű különféle felvágott, füstölt és szárított szalámi, vurstli és parizer készül itt naponta a város lakossága számára. Az alábbiakban néhány, a szalámi-gyárban készült felvágott mutatunk be.

A töltelékeverő gépnél



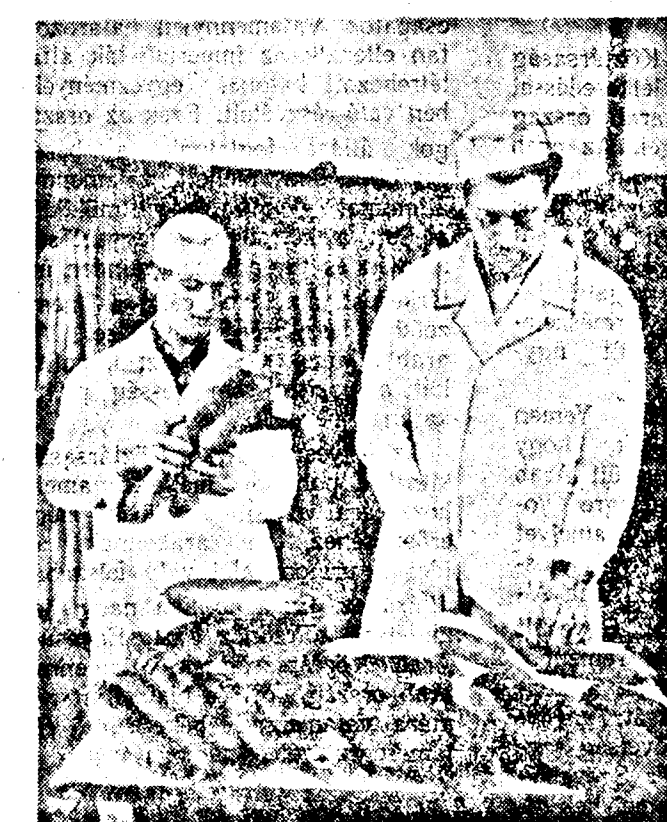
A szalámi minősége nagyban a jó töltelékeveréstől függ. Erre ügyel Golomity Demeter, a töltelékeverő részleg brigádjefe, aki gondoskodik a brigád ütemes munkájának megszervezéséről is. A jól szervezett munka eredménye vezetett: az általa irányított brigád a múlt hónapban átlagban 8 százalékkal teljesítette normáját. Képünkön Golomity Demeter látható munkaközben: az egyik töltelékeverő gép működését és a keverék összetételét ellenőrzi.

A szalámitöltő csoport

A töltőgépeknél dolgoznak többek között: Turcin Nicolae, Andreica Saveta, Dautner Lajos, Sol Petru és Bora Vasile. Valamennyien élmunkások. Léptükön a töltőcsoport néhány tagja látható munkaközben.



Az áru szállítása előtt



— A szalámi minőségét nagyban befolyásolja a gondos, az előírásnak megfelelő rak tározás — mondotta Braun Antal, a szalámi-gyár mestere, majd hozzátette: — Erre ügyelnek a készáru raktár dolgozói, mint például a szorgalmas, fiatal Tirsin Stefan elvtárs. Képtükön azt a pillanatot örökítettük meg, amikor Braun Antal mester Tirsin Stefan elvtárral együtt az üzlethez való szállítás előtt ellenőrizi az úgynevezett olasz szalámi minőségét.

A verseny tovább folyik

Ez év elején az Arad városi és rajoni iparvállalatok a December 30-ig gyártott termékeik értékesítésére léptek május elseje és június 11-ig, az államot 10 éves előfordulója tiszteletére. A verseny első szakasza várakozással telült sikerrel zárult a textilgyáriak számára.

A fonoda munkaközössége nyitotta meg a kiváló teljesítmények sorát. A fonodában ugyanis május elsejéig tervén felül 12.500 kiló fonat gyártását vállalták, ehelyett április 25-ig már 20.000 kiló fonat készítették. A szövődésben is kiváló teljesítmények születtek, a szövök munkaközössége tervén felül 60.000 négyzetméter nyersszövőanyag készítését ígerte, ezzel szemben 150.000 négyzetméter gyártottak. A befejező osztály tervén felül 144.701 négyzetméter készáruat adott át csomagolásra.

Az év eleje óta a December 30-ig gyártott munkaközössége értékes munkakereket környezett el. Az összeredmény értéket az első negyedéves 2,4 százalékkal túlhaladták. A termelési mutatószámát alkalmaszították 100,6 százalékkal teljesítették. A minőség javulását jelenti az is, hogy a különleges árucikkekből 19,1 százalékkal készítették többet, mint amennyit a terv ebből előírt. A vállalat munkaközössége különös gondot fordított a választék gazdagítására, éppen ezért 16 új pamut szövetkészlet készült, több tucatnyi színváltozatban. A nyomott anyagok számára is változatos minták készültek a mintarajzoló osztályon.

Elismerés illeti a nyers- és segédanyagok ésszerű és gazdaságos felhasználására indított mozgalmat is, amelynek eredménye a 265.000 lej értékű megtakarítás.

Az elért sikerek a szocialista verseny eredménye. A versenyben részt vett dolgozók nap mint nap arra törekedtek, hogy amit vállaltak, azt már előbb teljesítsék. Az ígéretek megvalósításáért dolgoztak többek között a Rózsa Julianna vezette IMSZ brigád tagjai, Lada Ilona és csoportja, Bernel Ferenc a fonodában, valamint a Chinclean Lucia vezette IMSZ brigád, Cazaru Elena és Nagy Viktória a szövődésben. A kikészítő osztályon Vogel Ferenc, Stana Ioan,

Ivascu Gheorghe végeztek jó munkát. Krajcsovic László technikus különösen a bárony osztályon teljesített elismerésre méltóan, melynek eredményeképpen lényegesen megjavult a minőség.

A verseny első szakasza tehát eredményesen zárult. A küzdelem azonban tovább folyik, hogy a versenyfelhívás értelmében a December 30-ig gyártott munkaközössége kiváló teljesítményekkel köszöntse az államot tizedik évfordulóját.

Barjók Imre, a December 30-ig gyártott osztályának vezetője

Térkép előtt Az Egyesült Arab Köztársaság

1958 február 1-én kiáltották ki az Egyesült Arab Köztársaságot. Alkotó eleme két arab állam: Egyiptom és Szíria. Három hét múlva, február 21-én népszavazás után az egyiptomiak és szíriaiak egyhangúlag elfogadták a határozatot, amelyben kifejezésre jutott a két nép akaratára. A köztársaság elnöke Gamal Abdel Nasser választották, a köztársaság fővárosa pedig Kairó lett.

FÖLDRAJZI ÉS GAZDASÁGI TUDNIVALOK

Egyiptom az afrikai kontinens legszélső észak-keleti részén és a Sínai félszigetet foglalja magában. Szíria teljes egészében Nyugat-Ázsiában a Földközi-tenger partján terül el. Amint a térképen is látható, Szíriának és Egyiptomnak nincs közös határa. A legrövidebb út Jordánián, vagy Izraelen vezet keresztül.

Érthető, hogy a közvetlen szomszédság hiánya folytán bizonyos nehézségek adódnak. Tekintettel azonban a különböző szállítási eszközök fejlett színvonalára, e nehézségek könnyen leküzdhetők. Példa erre Pakisztán, ahol az ország nyugati

és keleti részének nincs közvetlen határa.

Egyiptom és Szíria természeti és gazdasági viszonyainak számos közös, ugyanakkor számos eltérő vonása is van. Egyiptom mind terület, mind a lakosság szempontjából túlhaladja Szíriát. Szíria te-

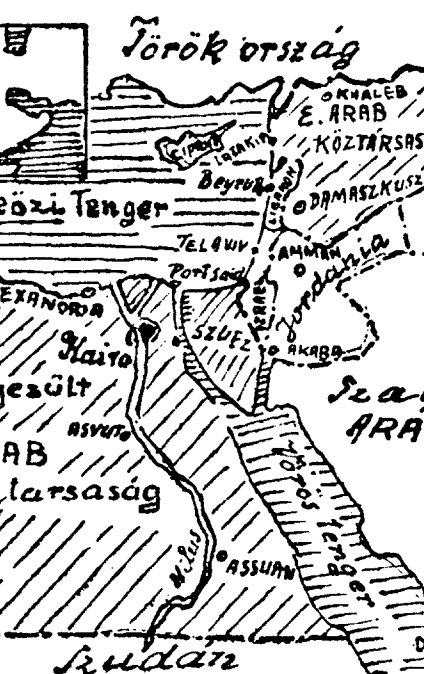
nek gazdasága egyetlen termék, a gyapot termesztésén alapszik.

Egyiptom gazdasági helyzete tehát a gyapot-kivételől függ. Ipára gyengén fejlett, alapját a textil- és élelmiszeriparok gyártó üzemek képezik. A gazdasági elmaradottság a gyarmati rendszer következménye. Az utóbbi időben számos intézkedést foglaltak annak érdekében, hogy az ország gazdasági helyzetét javítsák.

Öt éves gazdaságfejlesztési tervet fogadtak el, amely előírja új iparágak megteremtését és a régiók kiszélesítését. Megtették az első lépéseket a nehézipar megteremtése felé is. Heluan tartományban felépítették az első fémipari üzemet. Növekszik a kőolajtermelés. Néhány kőolajfinomító is létezik.

Egyiptom területének majdnem 96 százaléka pusztaság. Az élet főleg a Nílus völgyének keskeny területére összpontosul. A földhiány ellensúlyozására Egyiptomban öntözéssel igyekeznek termővé tenni a pusztaságot. Nagy reményeket fűznek az Assuan-i gát nagyméretű tervének megvalósításához, amely biztosítja majd az ország számára szükséges villamillió.

Egyiptom agrárország, amely tenni a pusztaságot. Nagy reményeket fűznek az Assuan-i gát nagyméretű tervének megvalósításához, amely biztosítja majd az ország számára szükséges villamillió.



területe 181.300 négyzetkilométer, lakossága 4 millió ember, míg Egyiptom területe több, mint 394.000 négyzetkilométer, lakosainak száma pedig körülbelül 24 millió.

Egyiptom agrárország, amely

(Folytatása a 4-ik oldalon).

Mi van a nyugat-európai

Az SzKP KB levele Németország Szociáldemokrata Pártjának vezetőségéhez

MOSZKVA. (Agerpres).

A Pravda közli a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának levelet, amelyet Németország Szociáldemokrata Pártjának vezetőségéhez intézett.

Nyugat-Németország lakossága többségének akarata ellenére a Német SzK Bundestagja, a NATO agresszív katonai tömb vezető erőinek nyomására nemrég határozatot hozott, amely felhatalmazza az Adenauer-kormányt a Bundeswehr atomfegyverezésére. Ez igen komoly lépés a tömegpusztító atomháború előkészítésének útján — hangsúlyozza az SzKP KB levele. — A Bundeswehr atomfegyverzése súlyosbítja a nemzetközi feszültséget, fokozza a hidegháborút és igen veszélyes helyzetbe sodorja az európai népeket, amelyek újabb, még borzalmasabb háború állandó tüzelőszékét látják a multiban két világháborút kibőltető, agresszív államról ismert német militarizmusban.

A levél leszögezi, hogy a Német Szövetségi Köztársaság kormánykerei a Bundeswehrnek atomfegyverrel való felszerelésével a nemzeti szocialisták nyomdokán halad, üggyélv hozza fel azt az állítólagos veszélyt, amelyet a kommunizmus, azaz a Szovjetunió jelent.

A Szovjetunió rendületlenül támogatja a német nép törekvéseit Németország nemzeti és állami egységének

helyreállítására és megmutatta az e célkitűzés valóra váltásához vezető utat.

A Német SzK-kormány minden uton-módon ellenzi Németország egységesítését, figyelmen kívül hagyva a német nép létezőit.

Az SzKP KB levele kijelenti: Egyetért Ollenhauernak, a NSZDP vezetője elnökének értékelésével, ami a Bundeswehr atomfegyverezésére vonatkozó határozat következtében Nyugat-Németországban előállított helyzetet illeti és amely szerint ez az intézkedés mágnak növeli a nemzeti katasztrófa veszélyét. Az SzKP KB egyben kifejezi azt a reményét, hogy

Németország Szociáldemokrata Pártja ezután még jobban fokozza tevékenységét az atomháború előkészítése ellen. Szemelgeti tovább a Bundeswehr atomfegyverzési tervével kapcsolatban előállított komoly helyzetet, valamint azt, hogy a terv megvalósításának megakadályozására Európa munkásoktól álló közös összefogása szükséges, az SzKP KB hasznosnak véli, hogy az NSZDP és az SzKP folytasson véleménycserét hatékony lépések megtételére, amelyek elősegítik a nemzetközi feszültség enyhülését és megvédik az emberiséget az atomháború borzalmas következményeitől — fejeződik be a levél.

Az amerikai tudósok szövetsége követeli a nukleáris kísérletek beszüntetését

WASHINGTON. (Agerpres).

A France Presse hírügynökség jelentése szerint az amerikai tudósok szövetsége május 4-én állást foglalt az atomfegyverrel folytatott kísérletek megszüntetése mellett, hangsúlyozva miszerint az erre vonatkozó egyezményt meg kell kötni anélkül, hogy bevárnák az általános leszerelés létrejöttét.

A szövetség, melynek tagjai között közel kétszáz tudós és mérnök van — nyilatkozatot tett közre. A nyilatkozat hangsúlyozza, hogy sürgősen egyezményt kell kötni a nukleáris kísérletek megszüntetésére, mivel ezek nagy veszélyt jelentenek az emberiségre.

A Demokrata Jogászok Nemzetközi Szövetsége a békés egymás mellett élés és a nukleáris fegyverrel folytatott kísérletek beszüntetése mellett

COLOMBO. (Agerpres).

A TASZSZ jelenti: A Demokrata Jogászok Nemzetközi Szövetsége Tanácsának ülészaka Colombóban ülésezik. Az ülészaka május 4-én megvitatta a leszerelés és a békés egymás mellett élés kérdését, továbbá az atom- és hidrogénfegyverrel folytatott kísérletek meg-

szüntetésének kérdését. Az ülészaka kidomborította, hogy a nukleáris kísérletek megszüntetése a nemzetközi feszültség enyhítésének hatékony eszköze.

J. Jodlovsky, a lengyel Szejm alelnöke, a Demokrata Jogászok Nemzetközi Szövetségének alelnöke, felszólalásában hangsúlyozta, hogy az atomfegyvermentes övezet kialakítására vonatkozó lengyel tervet valóra váltás olyan realitás intézkedése lenne, amely lényegesen előmozdítja a helyzet javulását, nemcsak Európában, hanem az egész világon.

Fred de Silva ceyloni jogász nagyhatalmú beszédet mondott a békés egymás mellett élés elvének védelmében.

Az Egyesült Arab Köztársaság jogászainak nevében Mahmud Al Hanau egyiptomi jogász kijelentette, hogy a nemzetközi jog szempontjából törvénytelen az atom- és hidrogénfegyver gyártása, felhalmozása és a vele való kísérletezés. Az Egyesült Nemzetek Szervezetének határozatát kell hoznia a nukleáris fegyverrel folytatott kísérletek haladéktalan beszüntetésére, követelménye a nukleáris fegyver gyártásának és használatának végleges és feltétlen nélküli betiltatását. A nukleáris fegyvertartókat meg kell semmisíteni.

P. P. Kudrjavcev, a szovjet jogászok képviselője felszólalásában a le-

szérési elvének érvényesítéséről beszélt, hangsúlyozva, hogy ez az út a béke felé vezet.

A május 4-i ülésen a fentiekben ki-
vül kínai, indiai és ceyloni jogászok
szólaltak fel a békés egymás mellett
élés elvének és a nemzetközi fe-
szültség enyhítésének védelmében.

Rádióműsor

Szerda, május 7.

BUKAREST I.: 6. Hírek. 6.30: Pol-
kák. 7. Hírek, a fővárosi sajtó szem-
léje. 7.30: Zenes közlemények. 8.30:
Zene. 9. Esztrád-zene. 10. A rádió
szimfonikus zenekara játszik. 11. Hi-
rek. 11.30: Molière: A nők iskolája
című vígjáték. 13. Hírek. 14. Román
népi melódiák. 15. Hírek. 15.05: Ze-
ne. 16. Könyvzene. 17. Hírek. 17.20:
Zenes közlemények. 18. Itt Moszkva
beszél! 18.30: Román népi muzsika.
19. Hírek. 19.55: Jóéjszaka! gyerekek.
20. Hírek. 20.15: Könyvzene. 23.20.
Ejti hangverseny.

BUKAREST II.: 14. Hírek. 14.03:
Szórakoztató zene. 15.30: Zene. 16:
Hírek. 16.20: Román népi muzsika.
17.30: Zenes közlemények. 18. Hírek.
19. Orvosi tanácsadó. 19.05: Orosz

Nasszer elnök látogatása a Szovjetunióban

TASKEND. (Agerpres).

A Taskendben tartózkodó Gamal Abdel Nasszer, az Egyesült Arab Köztársaság elnöke, május 4-én déli-
előtti látogatást tett Saraf Rasidovnál,
az Üzbég SzSZK Legfelső Tanácsa
Elnökségének elnökénél, akivel szívél-
yes baráti megbeszélést folytatott.
Nasszer elnökkel együtt részt vett a
megbeszélésen Akram El Haurani,
az Egyesült Arab Köztársaság alelnö-
ke és az elnök kíséretében lévő
több más személyiség is.

Gamal Abdel Nasszer és a kísé-
retében lévő személyek május 4-én
meglátogatták a taskendi textilkom-
binátot és az Üzbég SzSZK Tudomá-
nyos Akadémiáját.

Saraf Rasidov, az Üzbég SzSZK

Legfelső Tanácsa Elnökségének elnö-
ke ezután villásreggeli adót Gamal
Abdel Nasszer és kísérete tisztele-
tére.

Nasszer elnök és a kíséretében lé-
vő személyiségek ugyanazonnap délután
látogatást tettek a „Gizil Uzbekisztan”
nevű mezőgazdasági artelben,
ahol régi üzbég szokás szerint, Nasz-
szer elnököt egy lóval ajándékozták
meg.

Az Egyesült Arab Köztársaság el-
nökének látogatása alkalmából május
4-én délután nagygyűlést tartottak a
taskendi állami opera- és balettszín-
házban. A gyűlésen Saraf Rasidov,
az Üzbég SzSZK Legfelső Tanácsa
Elnökségének elnöke és Gamal Abdel
Nasszer beszédet mondtak.

Az indonéziai kormánycsapatok felszabadították Bukittingi városát

DZSAKARTA. (Agerpres).

Az indonéziai hadsereg vezérkara
közölte, hogy a kormánycsapatok fel-
szabadították Bukittingi várost, a
felkelők által megszállva tartott utol-
só nagy szumatrai göcspontot. Mint az
United Press jelenti, a gyalogos egy-
ségek május 5-én reggel foglalták el
a várost és megkezdtek Bukittingi
környékének megtisztítását. A Reuter
jelentése szerint az észak-szumatrai
Tapanuli tartományban Penalang
helység közelében tovább tart a harc
a kormánycsapatok és a felkelők kö-
zött.

Az Antara hírügynökség közli az
indonéziai hadsereg parancsnokságá-
nak közleményét, amely szerint a fel-
kelők repülőgépei újabb támadást in-

kézték a Molukka-szigeti Ambojna vá-
ros ellen. A sziget legelhárító tüzér-
sege előtt egy amerikai repülőgépet.
Egy másik repülőgépet felgyújtottak.

Szubandrio, Indonézia külügyi-
minisztere május 3-án fogadta Howard
Johnst, az USA nagykövét, akivel
megbeszélést folytatott az indonéziai
— amerikai kapcsolatok kérdésében.

Mint a PIA hírügynökség jelenti,
Szubandrio bizonyítékokat mutatott
be az amerikaiak Indonézia-ellenes
alakozó tevékenységével kapcsolat-
ban és hangsúlyozta, hogy ez kiha-
tással lehet az USA és Indonézia
gazdasági kapcsolataira. Szubandrio
bebizonyította, hogy az indonéziai fel-
kelők amerikai és csanakajsekká
eredetű fegyvereket, repülőgépeket,
sőt pilótákat is kapnak az ameri-
kaiktól és a csanakajsekkáktól.

Az amerikai nagykövettel való
megbeszélés után tartott sajtóérte-
kezleten, Szubandrio hangsúlyozta,
hogy amennyiben Indonézia-ellenes
Egyesült Államokhoz intézett felhíva-
sa nem vezet eredményre, úgy In-
donézia az Egyesült Nemzetek Szerve-
zetéhez fordul ebben a kérdésben.

Az NDK-beli Keresztény Demokrata Unió vezetőségének levele több nyugat-európai keresztény-demokrata párthoz

BERLIN. (Agerpres).

Mint a Neue Zeit című lap közli,
a Német Demokratikus Köztársaság-
béli Keresztény - Demokrata Unió
közponi vezetőségének elnöksége
levélben fordult több nyugat-európai
keresztény-demokrata párthoz, fel-
szólítva őket, gyakoroljanak nyomást
az illető országok kormányaira,
hogy a népek forró békeóhájának
megfelelően, mozdítsák elő a Szov-
jetunió által javasolt magassíku ér-
tekezlet összehívását.

A levél hangsúlyozza, hogy a
Szovjetunió lemondott a nukleáris
fegyverekkel folytatott további kísér-
letekről és ezzel példát mutatott az
atomfegyverrel rendelkező többi ha-
talmnak.

A levélnek Nyugat-Németország a-

tomfegyverzéséről szóló fejezete a
többi között így hangzik: „Azzal a
kéressel fordulunk hozzátok, nyújtsa-
tok segítséget a fenyegető veszély el-
hárításához, a Bundeswehr atomfel-
fegyverzésének megakadályozásához.
Ha nem sikerül idejében meghehísi-
tunk a német imperializmus terveit
ugy súlyos veszély fogja fenyegetni
család jaitokat és gyermekeiket.”

A Keresztény-Demokrata Unió a-
zomos szövégű levelet írt a fran-
ciaországi Keresztény - Demokrata
Párthoz, az olaszországi Keresztény-
Demokrata Párthoz, az osztrák Nép-
párthoz, valamint a belgiumi, hollan-
diai és luxemburgi keresztény pár-
tokhoz.

Az Egyesült Arab Köztársaság

(Folytatás a 3-ik oldalról)

mosenergiát és Libia pusztaságá-
nak többszázézer hektár területét
teszi majd megművelhetővé.

Szíria hatszor kisebb, mint
Egyiptom — mind a területét, mind
a lakosság szempontjából — a
megművelhető területe azonban
mátszfélszer nagyobb. Az éghajlati
feltételek lehetővé tették, hogy Szí-
riában a mezőgazdaság több ága
kifejlődjék. Sikeresen termesztik
a búzát, gyapotot, zöldségféléket,
gyümölcsféléket és feljókák az ál-
latlanyészt. A szíriai paraszti
életszínvonal a valamivel magasabb,
mint az egyiptomiaké. De éppen
ugy, mint Egyiptomban a mezőgaz-
daság technikai felszerelése is jelen-
tősen.

Szíria iparának fejlesztését a
gyarmattartók mesterségesen aka-
dályozták. Csak a függetlenség ki-
vívása után jöhetett létre a nem-
zeti tulajdonát képező könnyű- és
élelmiszeripari üzemek. Az ország-
nak nincs nehézipara. 1955-ben a
szíriai kormány széleskörű pro-
gramot dolgozott ki az ország
gazdaságának fejlesztésére, amely
előírja hatalmas gátak és öntöző-
csatornák építését, egy köljajino-
mitó, valamint utak és vasutvona-
lak építését.

Midőn az Egyesült Arab Köz-
társaság két tagállamának gazda-
sági viszonyait megvizsgáljuk, rá kell mutat-
nunk, hogy olyan azonos kérdése-
ket kell megoldani, mint a gaz-
dasági elmaradottság megszünté-
tése, a nemzeti ipar fejlesztése, a
lakosság életszínvonalának emelése.
Fontos tényező, hogy más köz-
zei és távol-keleti országoktól el-
térően Egyiptom és Szíria gazda-
sága felszabadult az idegen tőke
ellenőrzése alól s így a két ország
nemzeti érdekeinek megfelelően

oldhatja meg a gazdasági kérdé-
seket.

AZ IDEIGLENES ALKOTMÁNY

1958 március 5-én damaszkuszi
látogatása során Gamal Abdel
Nasszer elnök ünnepélyesen kihir-
dette az ideiglenes alkotmányt,
amely magában foglalja az Egye-
sült Arab Köztársaság államszer-
vezésének alapelveit.

Az alkotmány értelmében az új
állam szuverén, demokratikus és
független köztársaság, népe pedig
az arab nemzet része. A szíriai-
egyiptomi szövetség nyitva áll bár-
mely más arab ország számára,
amely csatlakozni óhajt, azzal a
feltétellel, hogy elismeri a szövet-
ség alapelveit. Szíria és Egyiptom
ezentúl az Egyesült Köztársaság
két tartománya.

Az államvezető az elnök, akinek
széleskörű hatalom van a kezében.
Ő gyakorolja a végrehajtó hatal-
mat. Az elnök alakítja a kormányt,
nevezi ki az alelnököket és a mi-
nisztereket.

Március 6-án alakult meg az
Egyesült Arab Köztársaság első
kormány, élén Gamal Abdel
Nasszerrel. Helyettesei: négy alelnök:
Akram Haurani, Szíria parla-
mentjének volt elnöke, aki a tár-
sadalmi minisztériumok vezetésé-
vel bízták meg, Sabri Assali, Szí-
ria volt miniszterelnöke, aki a köz-
társaság két tartományának egy-
ségeztési kérdéseivel foglalkozik;
Abdel Latif Baghdady, Egyiptom
Nemzetgyűlésének volt elnöke, aki a
gazdasági, termelési és tervezési
kérdéseket irányítja és Abdel Ha-
kim Amer marsall, Egyiptom fegy-
veres erőinek volt parancsnoka. Az
elnök különleges rendeletével Amer
kinevezte az új köztársaság védel-
mi miniszterévé és a hadsereg pa-
rancsnokává. A legfelsőbb parancs-

nokság az elnök hatáskörébe tar-
tozik.

A közponi kormányban 9 mi-
niszter vesz részt, akik a köztár-
sági minisztériumokat vezetik,
ezenkívül 11 miniszter mindkét
tartomány (Egyiptom és Szíria)
részéről, akik a helyszínen fog-
lalkoznak azokkal a kérdésekkel,
amelyek nem tartoznak a köztár-
sági minisztériumok hatáskörébe.
A tartományok miniszterei alkot-
ják a végrehajtó tanácsokat.

Az alkotmány értelmében a per-
lament (nemzetgyűlés) gyakorolja
a törvényhozó hatalmat. A nemzet-
gyűlés tagjainak számát az elnök
rendelete alapján állapítja meg,
a képviselők számának felét a szí-
riai és egyiptomi parlament tag-
jai közül nevezik ki. Valószínűleg
az egységes parlamentet 1958 ok-
tóberében hívják össze.

Az elnöknek jogában áll össze-
hívni és feloszlatni a nemzetgyű-
lést. A parlamenti ülésszakok kö-
zötti időszakban az elnök kiadhat
törvényerejű rendeleteket, de egye-
len törvényt sem fogadhatnak el a
nemzetgyűlés jóváhagyása nélkül.
A törvényhozás, amely érvényben
volt az egyesült két országban, to-
vábbra is érvényben marad, de
a jövőben felülvizsgálható, módó-
sítható, vagy megsemmisíthető. Az
ideiglenes alkotmány fenntart va-
lamennyi nemzetközi szerződést,
egyezményt, amelyet Szíria és
Egyiptom az egyesülés előtt kötött.

A köztársaság mindkét része szá-
mára azonos állampolgárság, cí-
mer és egységes zászló lesz ér-
vényben. Április 10-én valamennyi
kormány-intézmény, vállalat és hi-
vatatos helyiség épületén Szíriában
és Egyiptomban felhúzták az új
nemzeti zászlót, amely három víz-
szintes sáv — piros, fehér, fekete
— a fehér sávon két ötagú zöld

csillag, amely a két arab állam
egyesülését jelképezi.

Aml a belső politikai rendszert
illeti, az Egyesült Arab Köztár-
sásban az egyiptomi mintát fogad-
ták el. Az egyesüléssel Egyiptom-
ban csak egyetlen politikai szerve-
zet — a Nemzeti Szövetség — te-
vékenységét engedélyezték, ame-
lyet a kormány ellenőrzött, míg
Szíriában több politikai párt mű-
ködött. Március 12-én Nasszer
elnök törvényerejű rendeletet ho-
szátott ki, amely előírja Szíria
tartományban valamennyi politikai
párt és szervezet feloszlását. Je-
lenleg szünetel a pártok és szerve-
zetek törvényes működése. Szíriá-
ban megtették az előkészületeket,
hogy létrehozzák a Nemzeti Szö-
vetség szervezetiét.

AZ EGYESÜLES OKAI

Az Egyesült Arab Köztársaság
megalakításának történelmi, politi-
kai és gazdasági alapja van.

Valamennyi arab támogatja
Egyiptom népét 1918-ban, amikor
sor került azokra a forradalmi ese-
ményekre, amelyek arra kényszerít-
tették Angliát — igaz, jónéhány
év múlva — hogy ismerje el
Egyiptom függetlenségét. 1925-
1927-ben, amikor az egész arab
világ támogatta a szíriai nép fel-
kelését a francia elnyomók ellen.

A második világháború után
mind szervezetlenebbé vált az ara-
bok szolidaritási mozgalma. 1945-
ben létrejött az arab országok li-
gája, az angol, majd később az
amerikai imperialisták megkísérle-
tel ellenőrzést gyakorolni felette és
politikájuk eszközeként akarták át-
alakítani. Számításukba azonban
hiba csúszott. Egyes reakciós arab
vezetők magatartása ellenére, akik
igyekeztek Londonnak és Was-
hingtontak kedvének járni, a li-
ga nagy mértékben hozzájárult az
arab országok erőfeszítéseinek egy-

behangolásához az idegen ellenör-
zés alól történő felszabadító harc-
ban.

Az arab szolidaritás ereje vilá-
gosan kifejezésre jutott 1956-ban,
midőn Anglia, Franciaország és
Izrael együttesen megtámadta az
Egyiptomi Köztársaságot, valamint
1957-ben, midőn az USA agresz-
ziót készített elő Szíria ellen. Az
Egyiptom elleni agresszió, számos
összeszkűvés Szíria ellen, az Oman
elleni fegyveres támadás és Yemén
határa mentén kibörtant provoká-
ciók — mindez meggyőzi az ara-
bokat arról: meg kell erősíteniük
szolidaritásukat és egységüket,
hogy kelő választ adhassanak a
gyarmattartóknak.

Szíria és Egyiptom egyesülését
az egész arab világ olyan lépés-
nek tekinti, amely megfelel az im-
perializmus ellen harcoló arab
népek nemzeti érdekeinek és törek-
véseinek.

Az Egyesült Arab Köztársaság
megteremtését nagy lelkesedéssel
fogadták valamennyi arab ország
legszélesebb néptömegei. Az arab
világ valamennyi politikai áram-
latának képviselői, ha bizonyos
fenntartásokkal is fogadták az új
köztársaság belső rendjét, üdvö-
zölték a köztársaság megalakulá-
sát. Kívétel képeznek természetle-
sen az imperializmus nyílt ügy-
nökei és kiszolgálói.

Nagy jelentősége volt Yemén
kormányja határozatának, hogy
egyezményt köt az Egyesült Arab
Köztársasággal a szövetségre vo-
nalkozóan. Az egyezmény, amelyet
március 8-án írtak alá, nyilvános-
ságra hozza az Egyesült Arab Al-
lam létrejöttét, amely az Egyesült
Arab Köztársaságból és Yeménből
áll. Az egyezmény előírja, a Leg-
felső Tanács létrehozását, amely-
ben részt vesznek a szövetség tag-
államainak vezetői és a Szövetségi
Tanács létrejöttét, amelynek ti-

zenként tagja van paritásos alapon
(6—6 mindegyik állam részéről).

Az egyesült államnak közös költ-
ségvetése, egységes hadereje lesz
és egységes külpolitikát folytat. A
haderők vezetőjévé Abdel Hakim
Amer marsallt nevezték ki. Az
arab országok egységéhez jelentő-
sen hozzájárul közös külpolitiká-
juk.

Szíria és Egyiptom, valamint az
Egyesült Arab Köztársaság és
Yemén külpolitikája a bandungi
elvnek alapszik és az a törekvése,
hogy visszaverje az imperializmus
bármely megnyilvánulását és har-
coljon a béke megszilárdításáért.
Az arab országok közül Egyiptom,
Szíria és Yemén érte el a legki-
magasabb sikereket a független-
ségért vívott harcban. Megszaba-
dultak a leigázó gazdasági és ka-
tonai egyezményektől, területükön
már nem állomásoknak idegen
csapatok. Valamennyien határozot-
tan ellenzik az imperialisták által
létrehozott katonai egyezmények-
ben való részvételét. Ezek az orszá-
gok állást foglalnak a békés
együttműködés mellett, valamennyi
állammal való együttműködés
mellett a kölcsönös jogegyenlőség
alapján és támogatnak minden in-
tézkedést, amelynek célja a nem-
zetközi feszültség enyhítése. Az
arab államok vezetői ezt a politi-
kát a pozitív semlegesség politi-
kájának nevezik.

Az Egyesült Arab Köztársaság
kittart a politika mellett, amely
hozzájárul az általános béke meg-
erősítéséhez, az araboknak az
idegen uralom alól való felszaba-
dításához. Ez a politika nagy te-
kinthetű kölcsönöz az Egyesült
Arab Köztársaságnak valamennyi
arab ország előtt és biztosítja szá-
mára valamennyi békeszerző ál-
lam segítségét és támogatását.

R. ARUTIONOV
(Megjelent az Új Idők-ben)